

বাংলাদেশ



গেজেট

অতিরিক্ত সংখ্যা
কর্তৃপক্ষ কর্তৃক প্রকাশিত

বুধবার, অক্টোবর ১, ১৯৯৭

গণপ্রজাতন্ত্রী বাংলাদেশ সরকার
স্থানীয় সরকার, পল্লী উন্নয়ন ও সমবায় মন্ত্রণালয়
স্থানীয় সরকার-বিভাগ
শাখা-আইন
প্রজ্ঞাপন

তারিখ, ১৬ই আশ্বিন ১৪০৪/১লা অক্টোবর ১৯৯৭

এস. আর. ও নং ২২৯-আইন/৯৭/স্থাসবি/আইন-১/আর-১-১০/৯৭—Local Government (Union Parishads) Ordinance, 1983 (LI of 1983) এর Section 83 তে প্রদত্ত ক্ষমতাবলে সরকার Union Parishads (Election) Rules, 1983 এর নিম্নরূপ অধিকতর সংশোধন করিল, যথাঃ—

উপরিউক্ত Rules এর (১) rule 2 এর (ক) clause (h) এর পর নিম্নরূপ নতুন clause(hh) সন্নিবেশিত হইবে, যথাঃ—

“(hh) ‘general seat’ means any seat other than the reserved seats, for the purpose of election of members within the meaning of sub-section (1) of section 18 of the Ordinance.”;

(খ) clause (n) এর পর নিম্নরূপ নতুন clause (nn) সন্নিবেশিত হইবে, যথাঃ—

“(nn) ‘reserved seat’ means any seat of a member exclusively reserved for women under sub-section (3) of section 5 of the Ordinance.”;

(২) rule 11 এর (ক) sub-rule (1) এর “any voter of a ward” শব্দগুলির পরিবর্তে “any voter of a ward, other than a ward regrouped under section 20A of the Ordinance.” শব্দগুলি ও কমাগুলি প্রতিস্থাপিত হইবে :

(খ) sub-rule (1) এর পর নিম্নরূপ নতুন sub-rule (1A) সন্নিবেশিত হইবে, যথাঃ—

“(1A) Any voter of a ward regrouped under section 20A of the Ordinance, may, for the purpose of election to a reserved seat for that ward, propose or second the name of any person who is duly qualified to be elected as member for that seat.”;

(গ) sub-rule (3) এর পরিবর্তে নিম্নরূপ sub-rule (3) প্রতিস্থাপিত হইবে, যথাঃ—

“(3) subject to the provisions of section 8 of the Ordinance, every proposal for election shall be made—

- (a) in the case of a Chairman in Form A;
- (b) in the case of a member of general seat in Form B; and
- (c) in the case of a member of reserved seat in Form B1

and shall be signed by the proposer and seconder and shall be accompanied by a certificate signed by the candidate that he or she has consented to his or her nomination and that he or she is not subject to any disqualification under section 7(2) of the Ordinance for being elected as Chairman or member, as the case may be.”;

(৩) rule 12 এর sub-rule (1) এর (ক) clause (a) তে “five hundred taka” শব্দগুলির পরিবর্তে “seven hundred and fifty taka” শব্দগুলি প্রতিস্থাপিত হইবে;

(খ) clause (b) তে “one thousand taka” শব্দগুলির পরিবর্তে “two thousand taka” শব্দগুলি প্রতিস্থাপিত হইবে;

(৪) rule 14 এর (ক) sub-rule (1) এর পরিবর্তে নিম্নরূপ sub-rule (1) প্রতিস্থাপিত হইবে, যথাঃ—

“(1) Each candidate for election as a member from a ward for a general seat or from a ward for a reserved seat shall select symbol from the list given in schedule 11 or schedule 11A, as may be applicable, and shall state it in his or her nomination paper.”;

(খ) sub-rule (2) এর “for a ward” শব্দগুলির পরিবর্তে “whether from a ward for a general seat or from a ward for a reserved seat,” শব্দগুলি ও কমাগুলি প্রতিস্থাপিত হইবে;

(গ) sub-rule (5) এর “schedule 11” শব্দ ও সংখ্যাটির পর “.Schedule 11A” কমা, শব্দ, সংখ্যা ও অক্ষর সন্নিবেশিত হইবে;

(৫) rule 28 এর (ক) sub-rule (1) এর পরিবর্তে নিম্নরূপ sub-rule (1) প্রতিস্থাপিত হইবে, যথাঃ—

“(1) The ballot papers for recording votes for election of members shall be—

- (a) in the case of a member of a ward for general seat in Form G; and
- (b) in the case of a member of a ward for reserved seat in Form G1

which shall contain all the symbols in the list given in Schedule 11 or Schedule 11A, as may be applicable.”;

(খ) sub-rule (3) এর পরিবর্তে নিম্নরূপ sub-rule (3) প্রতিস্থাপিত হইবে, যথাঃ—

“(3) The ballot papers for recording of votes for election of member from a ward for general seat, member from a ward for reserved seat and chairman shall be different in colour either in ink or paper.”;

(৬) rule 33 এর clause b এর পরিবর্তে নিম্নরূপ clause (b) প্রতিস্থাপিত হইবে, যথাঃ—

“(b) a voter shall be entitled to vote for—

- (i) one candidate for the office of the member of a general seat;
- (ii) one candidate for the office of the member of a reserved seat; and
- (iii) one candidate for the office of the Chairman.”;

(৭) rule 34 এর sub-rule (1) এর পরিবর্তে নিম্নরূপ sub-rule (1) প্রতিস্থাপিত হইবে, যথাঃ—

“(1) When a voter presents himself at the polling station to vote, the Presiding Officer shall, after satisfying himself about the identity of the voter, issue to him three ballot papers—

- (a) one for member of a general seat ;
- (b) one for member of a reserved seat ; and
- (c) one for Chairman.”;

(৮) rule 34 এর sub-rule (4) এর পরিবর্তে নিম্নরূপ sub-rule (4) প্রতিস্থাপিত হইবে, যথাঃ—

“(4) All such spoilt and cancelled ballot papers shall be kept in separate covers marked—

- (a) “spoilt and cancelled ballot paper Nos..... for election of members for general seats”;
- (b) “spoilt and cancelled ballot papers Nos..... for election of members for reserved seats”; and
- (c) “spoilt and cancelled ballot papers Nos..... for election of Chairman”;

and the covers shall be sealed by the Presiding Officer.”;

(৯) rule 38 এর sub-rule (3) এর clause (a) এর পরিবর্তে নিম্নরূপ clause (a) প্রতিস্থাপিত হইবে, যথাঃ—

“(a) arrange separately the ballot papers in respect of member for general seat, member for reserved seat and Chairman;”;

(১০) rule 38 এর (ক) sub-rule (1) এবং sub-rule (3) এর “member” শব্দটির পরিবর্তে উভয় স্থানে “member for general seat” শব্দগুলি প্রতিস্থাপিত হইবে;

(খ) sub-rule (3) এর পর নিম্নরূপ sub-rules (3A), (3B) এবং (3C) সন্নিবেশিত হইবে, যথাঃ—

“(3A) When the ballot papers for member for reserved seat contained in the ballot box or boxes have been scrutinized, the Presiding Officer shall, in the presence of the contesting candidates or their election agents or polling agents as may be present, count separately the valid votes cast in favour of each contesting candidate and prepare a statement in Form ‘JI’ and shall, with signature of the contesting candidates or their election agents or polling agents, send the same to the Returning Officer.

(3B) Immediately on receipt of the statements in Form ‘JI’ under sub-rule (3A) from all the polling stations, the Returning Officer shall consolidate in Form ‘JII’ the valid votes including the challenged votes cast in favour of each contesting candidate in each polling station of the Ward as per statements in Form ‘JI’ in the presence of the contesting candidates or their election agents or polling agents at the time fixed for the purpose and shall declare to be elected the contesting candidate in favour of whom the highest number votes have been cast; and in the case of equal number of votes being recorded in favour of two or more contesting candidates, selection shall be made from such contesting candidates by lot in such manner as the Returning Officer may deem fit and the contesting candidate thus selected shall be declared to be duly elected.

(3C) The Returning Officer shall supply duly attested copies of the statement in Form ‘JII’ showing the result of the count in respect of member for reserved seat to such of the contesting candidates or their election agents or polling agents as may desire to have such statement.”;

(১১) rule 40 এর (ক) sub-rule (১) এর “member” শব্দটির পরিবর্তে “member for general seat, member for reserved seat” শব্দগুলি ও কমা প্রতিস্থাপিত হইবে ;

(খ) sub-rule (3) এর “member” শব্দটির পরিবর্তে “member for general seat, member for reserved seat” শব্দগুলি ও কমা প্রতিস্থাপিত হইবে ;

(১২) Schedule 1 এর (ক) FORM B এর সর্বত্র “member” অথবা “Member from ward” শব্দ বা শব্দগুলির পরিবর্তে “Member from ward for a general seat” শব্দগুলি প্রতিস্থাপিত হইবে ;

(খ) FORM B এর পর নিম্নরূপ নূতন FORM BI সন্নিবেশিত হইবে, যথাঃ—

“FORM BI
[see rule 11(3)]

Nomination Paper for candidates for election as Member for reserved seat.

District.....Thana.....Union.....Ward No.....

1. Name of the candidate _____
2. Father's/Husband's Name _____
3. Place of residence _____
4. Name or number of the ward in the voter's list on which the name of the candidate is included and her serial number in that list. _____
5. Name of the proposer _____
6. Name or number of the ward in the voter's list on which the name of the proposer is included and his serial. _____
7. Name of the seconder _____
8. Name or number of the ward in the voter's list on which the name of the seconder is included and his serial number in that list. _____
9. Symbol selected by the candidate _____
10. Copy of Bank Receipt/Treasury Challan showing deposit of the amount prescribed in rule 12(I) is enclosed. _____
11. Signature/Left thumb impression of the proposer with date. _____
12. Signature/Left thumb impression of the seconder with date. _____

I consent to the nomination and declare that I am not disqualified for election as Member for reserved seat under any law for the time being in force.

Date.....

Signature/Left thumb impression of candidate.

(To be filled in by the Returning Officer)

Serial No.....

Certificate of Delivery

The Nomination paper of..... a candidate for election as Member from Ward for reserved seat No..... of Union was delivered to me on (date) at(hour)

Date.....

Signature of Returning Officer

Certificate of Scrutiny

I have scrutinized the eligibility of the candidate, the proposer and seconder and find that they are respectively qualified to stand for election, to propose and to second the nomination.

I have scrutinized the nomination paper. It is rejected on the following ground(s)

.....

Date.....

Signature of Returning Officer

Serial No.

Acknowledgment

The nomination paper of..... a candidate for election as Member from Ward for reserved seat No. of Union was delivered to me on (date)..... at (hour)

The scrutiny of nomination will be held at (place) on (date) between (hour)

Date

Signature of Returning Officer";

(গ) Form D এর—

- (অ) “Name of Ward” শব্দগুলির পরিবর্তে “No. of ward for general seat/reserved seat” শব্দগুলি প্রতিস্থাপিত হইবে ;
- (আ) “Candidate for election as member” শব্দগুলির পর “from ward for general seat/for reserved seat No.....” শব্দগুলি সন্নিবেশিত হইবে ;

(ঘ) Form E এর—

- (অ) “members/chairman” শব্দগুলির পরিবর্তে “members for general seats/ members for reserved seats/chairman” শব্দগুলি প্রতিস্থাপিত হইবে ;
- (আ) “Ward No” শব্দগুলির পরিবর্তে “Ward for general seat/for reserved seat No.” শব্দগুলি প্রতিস্থাপিত হইবে ;

(ঙ) Form F এর—

- (অ) “members/chairman” শব্দগুলির পরিবর্তে “members for general seats/members for reserved seats/chairman” শব্দগুলি প্রতিস্থাপিত হইবে ;
- (আ) “Ward No” শব্দগুলির পরিবর্তে “Ward for general seat/for reserved seat No.” শব্দগুলি প্রতিস্থাপিত হইবে ;

(চ) “Form G” এর দুই স্থানে “election of member” শব্দগুলির পরিবর্তে “election of member for general seat” শব্দগুলি প্রতিস্থাপিত হইবে;

(ছ) Form G এর পর নিম্নরূপ নূতন Form G1 সন্নিবেশিত হইবে, যথাঃ—

“FORM G1.....FORM G1

[see rule 28 (1A)]

Counterfoil of ballot paper for election of member for reserved seat.

Ballot paper for election of member for reserved seat.

Serial No.....

Symbol.....

Number or name of Ward.....

Serial No. of voter on the voters' list.....

Symbol.....

Signature/Thumb impression of the voter.

Symbol.....

(জ) "Form I এর—

(অ) সর্বত্র "Member/Chairman" শব্দগুলির পরিবর্তে "Member for general seat/Member for reserved seat/Chairman" শব্দগুলি প্রতিস্থাপিত হইবে; এবং

(আ) "Ward No." শব্দগুলির পরিবর্তে "Ward for general seat/for reserved seat No." শব্দগুলি প্রতিস্থাপিত হইবে;

(ঝ) Form J এর "member" শব্দটির পরিবর্তে "member for general seat" শব্দগুলি প্রতিস্থাপিত হইবে;

(ঞ) Form J এর পর নিম্নরূপ নতুন form JII সন্নিবেশিত হইবে, যথাঃ—

"Form JI

[see rule 39 (3A)]

Statement of valid votes received by candidates
for election as member for reserved seat.

Ward for reserved seat No.....

Union.....

Thana.....

District.....

Polling Station.....

Sl. No.	Name of candidates for election as member for reserved seat.	Symbol of candidate.	Name of valid votes polled* including challenged votes.			Number of invalid votes.
			Valid votes.	Challenged votes.	Total	
1	2	3	4 (a)	4 (b)	4 (c)	5

Date

Place

Signature of the Presiding Officer.

Form J11

[see rule 39 (3B)]

Consolidation of Statement of results of the count furnished by the Presiding Officers in respect of election of member for reserved seat.

District.....Thana.....Union.....

Ward for reserved seat No.

Sl. No.	Polling Station	Number of valid votes (including challenged votes) cast in favour of								
		A	B	C	D	E	F	Total per polling station		
								valid	invalid	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

Grand Total :

I declare that _____

(Name)

(address)

_____ daughter/wife of _____

has been duly elected as member for reserved seat.

Date

Place

Returning Officer

(ট) Form M এ “member” শব্দটির পরিবর্তে “member for general seat/for reserved seat” শব্দগুলি প্রতিস্থাপিত হইবে ;

(ঠ) Form N এর —

(অ) শিরোনামে “member/chairman” শব্দগুলির পরিবর্তে “member for general seat/member for reserved seat/chairman” শব্দগুলি প্রতিস্থাপিত হইবে ;

(আ) column 2 এ “Number/Name of Ward from which elected” শব্দগুলির পরিবর্তে “Number/Name of Ward for general seat/for reserved seat from which elected” শব্দগুলি প্রতিস্থাপিত হইবে ;

(ই) “The chairman will come first, then the members in respect of each Union” শব্দগুলি ও কমানার পরিবর্তে “The chairman will come first, then will come the members for reserved seats and members for general seats in respect of each Union” শব্দগুলি ও কমা প্রতিস্থাপিত হইবে ;

(১৩) Schedule II এর “Member” শব্দটির পরিবর্তে “Member for general seats” শব্দগুলি প্রতিস্থাপিত হইবে ;

(১৪) Schedule II এর পর নিম্নরূপ নূতন Schedule IIA সন্নিবেশিত হইবে, যথা ঃ—

“SCHEDULE IIA

[see rule 14 (1A)]

List of symbols of candidates for election as member for reserved seats.

১.	কাপ পিরিচ	৬.	দেয়াল ঘড়ি
২.	কোদাল	৭.	দোয়াত-কলম
৩.	গরুর গাড়ী	৮.	নলকূপ
৪.	গোলাপ ফুল	৯.	পান
৫.	তারকা	১০.	বক”।

রষ্ট্রেপতির আদেশক্রমে,
 খন্দকার রেজাউর রহমান
 উপ-সচিব (আইন)।